



「本町通り」

桐生商工会議所NEWS

桐生 商工 だより

2013

4

Vol.694

桐生の道 ① 本町通り

道はいつの時代にも街とともにある。人が通り、家が建ち店や工場が並び、ものが運ばれ多くの人が集まれば、道は街となり、そこから街の歴史が始まる。産業や文化、人々の暮らしや信仰などに根ざした様々な表情を持つ道が桐生にはたくさんある。そんな「桐生の道」を新たな表紙シリーズとして紹介していきたい。

“帯の長さ”にもたとえられる本町通り。延長約1800メートル、桐生新町を発祥とする桐生の目抜き通り。織物が基幹産業だった頃は通りに沿って買継商が軒を連ね、戦後は高度経済成長の波に乗り、全国に先駆けて商店街の近代化事業が行われ街に人が溢れた。一丁目から六丁目までそれぞれの街の個性が光るが、一、二丁目の重要伝統的建造物群保存地区の選定は桐生活活性化に向けての嬉しい話題、本町通りはやはり桐生の主役である。通りを舞台に桐生新町町立て祭が4月7日まで開かれている。

Topics

通常議員総会報告

平成25年度スローガン決まる!!

<http://www.kiryucci.or.jp>

[f http://www.facebook.com/kiryucci](http://www.facebook.com/kiryucci)

平成25年度
桐生商工会議所
スローガン

- ①桐生・みどり両市の合併を産業界から促進しよう
- ②中小・小規模事業者に対する経営支援を強力に進めよう
- ③近代化産業遺産を活用した産業観光を推進しよう
- ④産学官の連携を深め、21世紀型の産業創出に取り組もう
- ⑤会員増強に取り組み会議所の活力強化を図ろう

Contents ■■■ 2013.4

シリーズ 産業観光きりゅう紀行③

- 「明治の蔵と大正の主屋 古民家再生、まち歩きの出発点へ」
四辻の斎嘉(旧斎嘉織物)…………… 1
- 桐生商工会議所 通常議員総会報告
平成25年度スローガン／事業計画／予算 日商表彰 …………… 2・3
- 環境リサイクル委員会・産環協合同視察研修会／桐生地区新入社員研修会報告 …………… 4
- 桐生新町町立て祭422年 …………… 5
- 青年部／女性会／群馬県内青少年少女発明クラブ合同会議 …………… 6
- インフォメーションコーナー …………… 7
- 機械金属工業永年勤続表彰／桐生機械工業連合会実態調査 …………… 8
- 4月の講座・セミナーのご案内 …………… 9
- 商工会議所L O B O調査(25年2月結果) …………… 10
- 両毛5市ネットワークコーナー …………… 11
- 会員事業所からの発信(メガネのイースト1桐生店／株コア・プロ) …………… 12



ピックアップデータ

人 口	121,502人 (- 107)
世 帯 数	50,073世帯(- 7)
商工業者数	6,249人
会 員 数	1,837人(+ 1)

人口、世帯数は2/28現在、事業所数は平成18年事業所統計より算出。会員数は3/1現在。

有効求人倍率(1月)	
	前月比
◆桐 生	0.84 (-0.10)
◆群 馬 県	0.94 (+0.08)
◆全 国	0.85 (+0.03)

桐生公共職業安定所調べ

群馬県乗用車新車登録台数	
	前年同期比
◆12月	4,277台(± 0.0%)
◆1月	4,845台(- 9.5%)
◆2月	5,656台(-12.9%)

群馬県自動車販売店協会調べ

郷土銘酒

赤城山

近藤酒造株式会社

TEL 72-2221(代) FAX 73-1603

まごころ一番

桐生典礼会館

事前相談24時間
承ります

☎0277-55-0101
☎0120-552601

4月の
無料相談会
開催のお知らせ

- 信用保証協会 金融・経営相談…… 4月9日(火) 午前9時30分～正午 当所2階 相談室
 - 行政書士なんでも手続き相談…… 4月12日(金) 午後6時～午後8時 当所4階 404号室
 - 法律相談…… 随時予約を受け付けます
- (連絡先：桐生商工会議所 TEL0277-45-1201)

桐生商工会議所4月のスケジュール

1日(月)	桐生商工会議所 平成25年度スタート 桐生新町町立祭・422年 [後援] (市内各所) 7日迄	12日(金)	日立商工会議所 日立さくらまつり招待 (日立市) 13日迄 行政書士なんでも手続き相談会 (404号室)
2日(火)	F Tまちづくり委員会並びに古民家等活用推進プロジェクト 会議 (405号室)	15日(月)	赤城地区産業経済交流会 商工正副会長との懇談会
4日(木)	F T一店一作家特別展覧市実行委員会 (405号室)	16日(火)	青申会県連本部役員会 (前橋市総合福祉会館)
5日(金)	桐生商工会議所 創立記念日	18日(木)	桐生市合同企業説明会 (市民文化会館スカイホール) F T路地裏研究会 (502会議室)
6日(土)	F T未来創生委員会「未来創生塾」入塾式 (群馬大学工学部)	20日(土)	平成25年度桐生少年少女発明クラブ開講式 (405号室)
8日(月)	(公財) 日本電信電話ユーザ協会「新入社員研修会」 [共催] (ケービックホール)	22日(月)	県連合会 会頭会議/県産業経済部との情報交換会 (中小企 業会館)
9日(火)	工業部会 議員会 (桜の間) 信用保証協会 金融・経営相談 (当所2階相談室)	23日(火)	F T第108回運営委員会 (桜の間)
10日(水)	建設部会 議員会 (501会議室) 女性会 コーラス練習 (市民文化会館)	24日(水)	女性会 理事会/通常総会 (406号室/405号室) 女性会 コーラス練習 (市民文化会館) 青年部 定時総会 (ケービックホール)
11日(木)	商業部会 協議会 (桜の間)	26日(金)	桐生機械工業連合会 理事会 (405号室)

3月25日現在

中小企業の皆様を
サポートします!



きりしんビジネス倶楽部

★会員数2,300社突破★
★入会・年会費無料!★

詳しくはホームページをご覧ください。

ホームバンク きりしん
桐生信用金庫
きりしん 検索

特典

- ・中小企業向け商品情報、当金庫主催のイベント情報、当金庫が主催する経営セミナー・勉強会等のご案内、企業経営に参考となるコラム等をメールでお知らせ!
- ・産官学連携や海外進出への支援、アドバイス
- ・当金庫法人向けインターネットバンキングの月額利用料割引 等

心 ひろがる技術

MITSUBA

株式会社 ミツバ

群馬県桐生市広沢町1-2681 〒376-8555 TEL.0277-52-0111

太陽光発電 + ガス = ベストマッチ!!

マイホーム発電で 快適生活!

家庭用コージェネ <エコウィル>
家庭用燃料電池 <エネファーム>

☆ガスで「電気」と「お湯」を同時に作ります☆

桐生ガス株式会社

織物の産地として発展してきた桐生市には、ものづくりの伝統が息づいている。

繊維産業のみならず機械金属工業を中心とした製造業でも、類いなき技術を有し、優れた製品やユニークな独自商品を開発、生産している事業所が数多く存在する。

そこからつくり出されたものに注目し、「ものづくりのまち桐生」の魅力を再発見したい。

ガラスアート

ガラス工房 Merhaba (メルハバ)



独自の“ロールアップ技法”から産み出される色とりどりの美しさ

ガラス工房メルハバは、一点一点手作りで色鮮やかなコップ・皿・酒器・花瓶・風鈴・香立て等の商品製造販売を行っている。

代表の小林大輔氏は、地元の高校卒業後名古屋芸術大学美術学部造形科に入学。在学中にトルコへの短期留学でガラスモニュメントの技を学び、卒業後箱根のガラス工房で修行を行った。平成23年に桐生市新里町に工房を構え、現在に至る。

同工房の商品は、“ロールアップ”という技法から生み出されるカラフルなデザインが特徴的である。ステンドグラスの製法からヒントを得、平らに敷き詰めたガラス片を丸めて筒状にすることで、美しいモザイク模様の器が作られる。この技法を用いているガラス工房は全国でも稀である。

工房名の“メルハバ”とはトルコ語で「こんにちは！」という意味であり、そのキャッチーな感性は商品デザインにも現れている。工房では吹きガラス体験も行うことができ、初体験の子供の参加も受け付けている。

同工房の商品は、現在渋谷ロフト6階の展示イベント「Flying art APARTMENT」にて展示中。また、4月5日(金)～4月10日(水)にかけて桐生市本町3丁目パンセギャラリー(蒲焼泉新隣り)にて開催の展示会「GALLERY PENSEEの手づくり市」にて展示予定であり、都内では4月18日(木)～4月24日(水)にかけて渋谷ヒカリエでも展示予定と精力的に活動している。

企業名 ガラス工房 Merhaba (メルハバ)

所在地 〒376-0121 桐生市新里町新川2062

電話 090-3146-5127 E-mail merhaba201@gmail.com



四辻の齋嘉 (旧齋嘉織物)

東久方町二丁目の旧齋嘉織物の建物は、桐生天満宮前から東に向かって初めての四つ角に建ち、古くから「四辻の齋嘉」と呼ばれていたという。天神町と本町一丁目、東久方町一丁目との間に位置することが名前の由来だが、この建物を(株)桐生再生（清水宏康代表）が買い取り、リニューアルしてまち歩き観光の拠点にするに当たり、ゆかりの名前を継承し命名した。

ペーカリーレンガ前に建つ木造二階建ての重厚な建物は、旧齋嘉織物の主屋であり、長い間空き家となっていた。明治11年に建てられた蔵と大正12年に上棟した主屋、蔵前の座敷に囲炉裏のある土間、一階に五部屋、二階に二部屋という規模の大きな居宅、往時の織物業界の繁栄を物語る。

齋嘉織物は齋藤嘉吉氏が明治25年に創業したものとされる。大正6年の「両毛機業大観」に有力機業者として嘉吉氏の名が見られ、昭和3年の「日本織物総覧」には「黒朱子統製造」の織物業者として掲載されている。昭和11年当時の従業員は男子15人、女子112人を数えるほどの規模の織物業者だった。戦後は現在のテニスコート跡地に三連のノコギリ屋根工場を建設、煙突のある工場として親しまれた。昭和40年代まで操業されていたようだ。

平成24年に齋藤家から桐生再生が買い取り、建物の保存再生に取り組んだ。床板や雨戸の補修や畳の取り替えをはじめ内部の補修工事や450坪ある敷地の植栽工事などがほぼ終了、内部にはフランス料理店も入居する。4月14日には群馬大学の枝垂れ桜を見る会と連携して「お花見の会」を開く。これが実質的なお披露目の場となる。

再生に取り組む清水代表は、「蔵や二階和室の活用も急ぎ、桐生に来られる方をお迎えする拠点にしたい」と語る。重要伝統的建築物群保存地区に隣接する「四辻の齋嘉」の再生の意義は大きい。

- 住所／桐生市東久方町2-1-45
- 連絡先／桐生再生（TEL.0277-47-0414）



明治の蔵と大正の主屋
古民家再生、まち歩きの拠点へ

活力と親しみのある商工会議所に

議員総会で新年度事業計画を決議

桐生商工会議所通常議員総会が三月二十六日午後三時から会議所会館ケービックホールで開催され、平成二十五年度の新年度事業計画、一般会計ほか各会計収支予算案が上程され、いずれも原案通り承認された。

柿沼洋一会頭は、「わが国経済は、新政権の積極的な経済政策・アベノミクスにより、円安・株高が進み、景気浮揚感が高まり、明るさを取り戻しつつあるが、電力やエネルギー問題、グローバル化の進展による産業の空洞化や新興国の成長減速、日中関係の悪化など、地域の中小企業・小規模企業にとっては、依然として厳しい経済状況が続いている。地域の産業活動を支える中小企業・小規模企業が、元気になることが地域経済の活性化の根源であり、地域の総合経済団体

として、事業者の目線に立つて、会員企業や地域のニーズをしっかりととらえ、各種事業に取り組み、地域活性化に向けた各種提言・要望活動も積極的に行っていきたい」と挨拶を述べた。

新年度事業計画では、二十五年年度のスローガンを、①桐生・みどり両市の合併を産業界から促進しよう②中小・小規模事業者に対する経営支援を強力に進めよう③近代化産業遺産を活用した産業観光を推進しよう④産学官の連携を深め、二十一世紀型の産業創出に取り組みよう⑤会員増強に取り組む会議所の活力強化を図ろうの五項目を掲げた。



新年度事業計画、収支予算案が決議された通常議員総会

議事では、平成二十五年度の事業活動方針、重点事業項目、事業実施計画のほか、一般会計をはじめとする各会計収支予算案が上程され、長尾昌明専務理事が議案説明を行った。上程議案については、



平成25年度に向け抱負を語る柿沼会頭

いずれも原案通り承認された。平成二十五年度の重点事業項目は次の通り。

1. 社会経済環境への対応

- ① 桐生・みどり両市の合併促進
- ② 産学官の連携強化
- ③ 近隣商工会議所、商工会との連携
- ④ 環境問題対策活動の推進

2. 政策提言活動の強化

- ① 会員の声に基づく強力な政策提言活動の推進
- ② 行政トップとの懇談会の開催

3. 中小・小規模事業者への強力なサポート

- ① 経営革新や創業の積極的支援
- ② 小規模事業者の経営、金融問題の支援
- ③ 会員事業所のグローバル化への対応
- ④ 会員事業所のIT化支援

4. 地域振興、観光開発への取り組み

- ① 近代化産業遺産等を活用した産業観光の推進
- ② 桐生ブランドの創出と展開
- ③ 中心市街地の活性化についての取り組み

5. 組織運営基盤の強化

- ① 部会・委員会活動の充実強化
- ② 第二十八期議員改選での新体制構築
- ③ 会員増強による組織拡充強化
- ④ 現場の声に立脚した各種会員サービス事業の展開
- ⑤ 行政並びに関係諸官庁との連携強化

(次ページにも議員総会関連記事)

技術で世界をつなぐ



<http://www.oguraclutch.co.jp>

【本社】桐生市相生町2-678

TEL.0277-54-7101 FAX.0277-54-7117

営業所 東京・大阪・名古屋・北陸・広島・九州

中小企業「なんでも相談室」
をご利用下さい。



経営指導員がお答えします。

桐生商工会議所・中小企業相談所
(TEL 0277-45-1201)

25年度予算の総括的概要

5会計合わせ六億三千四百万円

総会に上程された平成二十五年収支予算案は次のとおり。

▽一般会計 七千九百九十七万三千円（前年比二千四百六万円減）

▽特定退職金特別会計 三億五千二百七十一万五千円（前年比二百二十六万五千円減）

▽収益事業等特別会計 五千九百九十九万四千円（前年比八百三十万円減）

▽桐生中小企業相談所特別会計 七千三十一万七千円（前年比百五十八万五千円減）

▽退職給与積立金特別会計 七千九百二十万円（前年比千三百七十八万八千円増）

五会計を合わせた総括予算は、六億三千四百九十九万五千円。

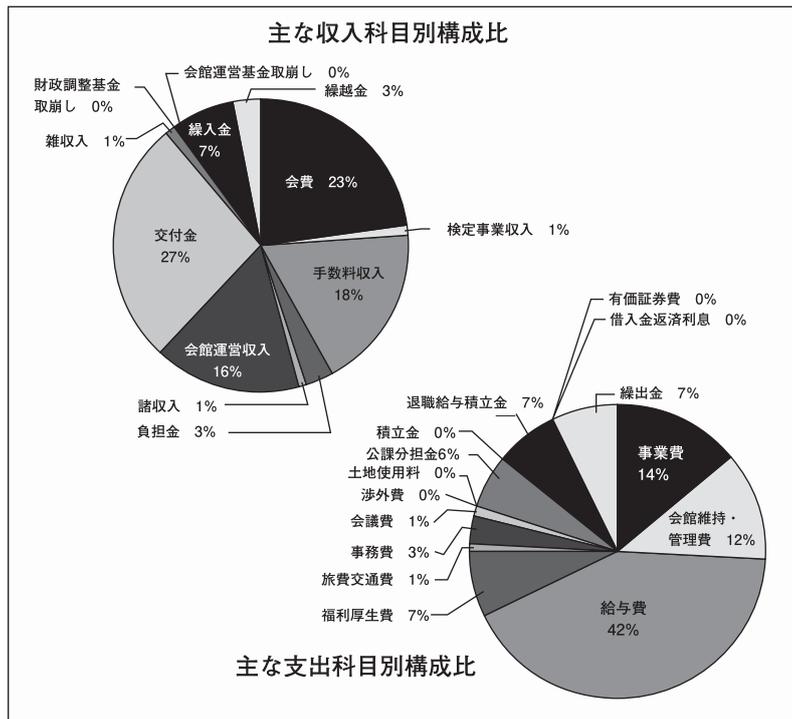
主な内訳を収入の部から見ると、会費が四千七百九十二万円、手数料収入（生命共済等）が三千六百五十万円、会館運営収入が三千三百九十九万円、交付金が五千六百七十九万六千円、雑収入が百三十一万七千円、繰越金が七百三十三万三千円となっている。

一方、支出の部では、事業費が二千九百九十九万円、会館維持・管理費が二千四百八十万円、給与費が八千六百二十一万四千円、事務費が七百九十九万三千円、公課分担金が千九百九十九万五千円などとなっている。

実質予算における科目別の構成比はグラフのとおり。

平成25年度 収支予算 総括表 [自 平成25年4月1日～至 平成26年3月31日]

会計別	予算額	25年度予算額 (円)	24年度予算額 (円)	比較 (円)
一般会計		71,973,000	96,033,000	△24,060,000
特定退職金共済制度特別会計		352,711,000	354,976,000	△2,265,000
収益事業等特別会計		59,994,000	68,294,000	△8,300,000
桐生中小企業相談所特別会計		70,317,000	71,902,000	△1,585,000
合計		554,995,000	591,205,000	△36,210,000
退職給与積立金特別会計		79,200,000	65,412,000	13,788,000



大西監事に日商表彰伝達

三月二十六日に開催された桐生商工会議所通常議員総会の席上、第百十七回日本商工会議所表彰が伝達され、勤続三十年以上の役員・議員表彰として当所大西章雄監事に柿沼会頭から表彰状が授与された。



役員・議員勤続30年表彰を受けた大西章雄監事

し、同十九年の監事就任から現在まで商工会議所運営の中心的な役割を担っている。

笑顔1番 看板2番

かんぱん各種 ステッカー デザイン LED表示機

群馬テレビ 代理店 とちぎテレビ 代理店

活気ある桐生の街並み創る 東和広告システム

地域密着型フリーペーパー ふりペッコ

株式会社 CREATIVE INTEGRATION IOWA 東和広告システム

〒376-0002 群馬県桐生市境野町7-50-1 E-mail touwa.sisutemu@wing.ocn.ne.jp TEL.0277-32-5503 FAX.0277-32-5504

パソコンで楽々記帳!!

事務合理化、経営改善、何でもお気軽にご相談ください。スタッフ一同皆様からのご連絡をお待ちしています。

桐生中央税理士法人

代表社員 税理士 山上達也

●元宿町事務所 / 桐生市元宿町 9-26 Tel.0277-46-1122

●宮本町事務所 / 桐生市宮本町 2-12-22 Tel.0277-22-6162

吾妻バイオパワーを見学

環境リサイクル委と産環協が合同視察

当所環境リサイクル委員会並びに桐生地区産業環境保全連絡協議会は二十四年度の合同視察研修会として、三月六日に吾妻郡吾妻町の株式会社吾妻バイオパワーを視察訪問した。

平成二十三年三月の東日本大震災以降、被災した原発の影響により、電力料金及び環境問題等が今日の企業において対応策が重要視されている中で再生可能エネルギー発電施設の見学が目的。

参加者は、当所環境リサイクル委員会の藤掛委員長並びに桐生地区産業環境保全連絡協議会の阿部会長以下十三名で、同社の木寺社長による会社概要説明と施設見学をした。同社は平成十八年一月、環境と地域に貢献するバイオマス発電所を目指して渋川市に設立され、平成二十三年九月から営業運転が開始された。発電規模は一万三千六百kW、年間送電量は八千五百万kWで、一般家庭に換算した場合、約二万四千世帯分の年間電力使用量に相当するもの。燃料となる木質チップは、群



吾妻町の株式会社吾妻バイオパワーを視察したメンバーら

馬県内及び近隣の業者から購入し、発電した電力は、特定規模電気事業者（PPS）を通じてユーザーに供給している。また、当発電設備は「日本エネルギー経済研究所グリーンエネルギー認証センター」よりグリーン電力発電設備の認定を受けている。これにより当発電所で発電した電力は、自然エネルギーから発電された「グリーン電力」として認められている。

この発電方式で発電された電力は、発電過程でCO2を発生させない「グリーン電力」として、環境に優しい電力を市場に供給し、地球温暖化の

原因とされているCO2の削減と、防止に貢献している。

また、バイオ燃料は、気象状況に左右されず、安定して電力を発電できるので、再生可能エネルギーとして注目さ

きりしんビジネスマッチングフェア

当所初出展、千五百人が来場!!

桐生信用金庫主催（群馬県、桐生市、桐生商工会議所等後援）の「第六回きりしんビジネスマッチングフェア」が三月八日（金）、太田市新田文化会館総合体育館で開催され、約千五百人が来場した。

取引先企業のビジネス拡大や企業間の情報交換を目的に開かれ、企業百三社と商工会議所や行政、大学などの二十団体が個別にブースを出展し、それぞれの技術や商品、事業活動を紹介した。当所も初出展し、まちなか地図や産業観光マップを配布した。



約1500人が来場した「きりしんビジネスマッチングフェア」

れている太陽光や風力以上に成長が見込まれているとのことで、電力需給の将来性が垣間見ることが出来た視察となった。

よる特別講演会やバイヤー企業による商談会も行われ、新事業の展開や販路拡大を目指す中小企業の経営者や社員で賑わっていた。

新人社員研修会に80名が参加

桐生地区新人社員研修会実行委員会主催の「新人社員研修会」が、三月十九日（火）

桐生市職業訓練センターにて行われた。本研修会は、今春入社予定



真剣な表情で電話応対を学ぶ新人社員

の新人社員を対象に行われるもので、毎年好評を得ている。今年度は十九社・八十名の参加があった。

研修は、午前・午後の二部構成で行われ、午前中は（財）日本電信電話ユーザ協会群馬支部の高木敦子インストラクターによる「電話対応・接遇セミナー」が行われた。その後、群馬県こころの健康センターの吉田技師長・三井技師より「新人社員のメンタルヘルス」と題した講話が行われた。

午後の部は、株式会社ミツバ環境分析リサーチの成田佳生環境技術部長より「コミュニケーション研修」と題した研修が行われ、職場におけるコミュニケーションの基礎を学んだ。参加した新人社員からは、「仕事に対する意識が高まった。」との声がかかれた。

桐生新町町立て祭・四二二年

”桐生春まつり” 今月7日まで多彩な催し

徳川家康の命により四百二十二年前に町立て(都市計画)が行われた「桐生新町」に誇りを持ち、歴史・文化関連のイベントを連続開催する「桐生新町町立て祭・四二二年」が三月二十二日から始まった。

初日の二十二日には、新町の町立てを手掛けた大野八右衛門の追悼祭が梅田町の鳳仙寺で開かれ、関係者や市民らが集まり、八右衛門の事績を顕彰した。

桐生新町は徳川家康の命により天正十九年(1591)から慶長十一年(1606)にかけて作られた。金山奉行として知られる大久保長安の手代大野八右衛門が手掛けたもので、江戸時代には織物業の発展とともに新町は繁栄を遂げた。「桐生新町町立て祭・四二二年」は、桐生の発祥とも言える新町の歴史や文化を継承し、まちに賑わいを生み出そうと商店街関係者が実行委員会(東山豊実行委員長)をつくり、桐生春まつりとして実施している。ことしで二回目。



大野八右衛門追悼祭 (3月22日・鳳仙寺)

この日を皮切りに、八つの行事と五つの協賛行事が四月七日にかけて開催されている。四月以降に開催されている行事は次の通り。

▽桐生祇園祭の「神輿と屋台練瓦蔵」
四月三日まで(有鄰館煉瓦蔵)

▽桐生新町ひなまつり
四月七日まで(市内各所)

▽桐生からくり人形芝居
(有鄰館内からくり人形芝居館)

財務等改善 アドバイザー設置

当所では今年度、経営支援アドバイザーによる巡回訪問や個別指導を昨年度に引き続き行う。

この事業は、群馬県商工会議所連合会が県からの委託を受け、中小企業円滑化法終了や海外経済情勢の影響などによる、県内企業の財務や経営等の課題に対応するため経営支援アドバイザーを雇用し、各商工会議所に設置するもので、当所には千明敏彦氏が就任した。事業期間は、来年の二月末まで。

千明氏は、平成十二年より東レ(株)最先端融合研究所の技術アドバイザー、平成十六年より(有)ミラノリブの素材開発室室長として新素材の開発・特許取得等に携わり、群馬県養蚕試験場(現・蚕業技術センター)の研究アドバイザー、北関東産官学研究会の織維特任コーディネーターを経て、平成二十四年四月より経済産業省関東経済産業局・中小企業支援ネットワーク強化事業の「ネットワークアドバイザー」に認定され、当所に駐在している。学校法人桐丘学園桐生大学の非常勤講師も務め、

広く活動している。

お問い合わせは、当所工業課(TEL四五一二〇一)まで。また、詳細については、本紙同封チラシをご参照ください。



経営支援アドバイザー
千明敏彦氏

「無形の強み」活かせ!!

知的資産セミナー開く

経営安定セミナーとして「知的資産」についてのセミナーが三月五日(火)当所四〇五号室にて開催された。

本セミナーには中小企業事業主を中心に二十三名が参加した。

講師は行政書士・二級建築士で知的資産経営認定士の中山一郎氏。実習を交え分かりやすく解説した。

知的資産とは財務諸表には表れてこない無形の資産のこととで、この無形の資産こそが企業が利益を生み出す源泉であり、活かせば他社との差別化を継続的に実現することができるという。

「自社の強みを活かすため

に無形の資産の見える化を進め、金融機関や取引先、社内などで共有していただきたい」と中山氏。

本セミナーでは得るものも多く、見える化を実践していきたいと参加者は語っていた。



より親しみやすく 「桐生楽市」に改名

本町三丁目商店街振興組合(齋藤雄一理事長)が開催する「楽市産座」が、四月六日より「桐生楽市」に名称が変更される。平成十三年五月に初開催して以来、今年三月で十二年目を迎え、これまでに百三十五回開催している。



「桐生楽市」に名称が変わる楽市産座

青年部 第32回全国大会

おきなわ那覇大会に参加

日本商工会議所青年部主催の第三十二回全国大会おきなわ那覇大会が、沖縄県商工会議所青年部連合会の主管で三月七日（木）から十日（日）の四日間、那覇市において開催された。各地商工会議所青年部などから多数参加、当所青年部からは須田昇会長をはじめとする青年部メンバーら十四名が出席した。

つても本土復帰から四十年目となる大きな節目の大会となった。今回の全国大会は、栃木県宇都宮市で開催される予定。

『時代来たり！集え！万国津梁の邦へ！』を大会キャッチフレーズに分科会、記念式典、記念講演会等の各種事業が展開された。



青年部全国大会おきなわ那覇大会に参加したメンバーら

女性会 北関東三県が交流会

茨城県商工会議所女性会連合会（渡邊妙子会長）は、三月十一日、茨城県大洗ホテルにおいて、茨城・栃木・群馬の「北関東三県商工会議所女性会交流会」を開催し、三県の女性会会員百余名が参加、

桐生からは七名が参加した。交流会では各女性会の活動報告や意見交換が行われた。群馬県からは代表で前橋の石川副会長と伊勢崎の吉田会長より日頃の積極的な事業活動が紹介された。また会場

である大洗ホテルの菊地副支配人より、震災後の取り組みや今なお大きい風評被害の影響についてお話をいただいた。続いて記念講演会では、つくば市本社のサイバーデザイン（株）事業推進部長の久野孝稔氏より「これが未来だ！先端技術」と題し、自社開発の福祉用ロボットスーツ「HAL」を身体補助で利用し、リハビリに成果を上げた例などが紹介された。

続く懇談会でも互いに情報交換を行ない、三県女性会の連携を再確認した。

関商女性連 講演会開く

関東商工会議所女性会連合会（吉川稻会長）は、三月十五日、東京商工会議所において講演会を開催し、関東地区の商工会議所女性会会員約四百三十名が参加した。

講演会は、作家で慶應義塾大学講師の竹田恒泰氏を講師に迎え「日本はなぜ世界でいちばん人気があるのか」と題して行われた。明治天皇の玄孫にあたる竹田氏は、イギリスBBCが毎年行う世界世論調査「世界に良い影響を与えている国ランキング」で日本が一位である事などを紹介し、

日常的に受け継がれている和の精神（自然観や死生観等）が礼節を重んじる行動となり、世界から愛されている事が統計上表れていると語った。また「日本人が誇りと自尊心を持って生産性が取り戻せる。そのためには女性の影響力が大きい」とし、期待を寄せた。参加者からは「日本人である事の自信を持った」という声が上がりが、学び多き講演会となった。

群馬県内青少年発明クラブ合同会議 県内4クラブが桐生で情報交換

群馬県内の四つの青少年発明クラブが集まって情報交換を行う「群馬県内青少年発明クラブ合同会議」が桐生青少年発明クラブの主幹により三月十五日（金）、当所校の間に開催された。

本会議は、前橋・高崎・富岡・桐生の県内四つの発明クラブが集まり、意見交換を行うもので、各クラブの会長・指導員及び事務担当者等十三名の参加があった。

当日は、各クラブの平成二十四年度の活動報告が行われたほか、各クラブが抱える課題、新たな取り組み等の報告があり、有意義な意見交換の場となった。



講師を務めた竹田恒泰氏

また、各クラブとも指導員の高齢化や財源の問題など共通の課題を抱えており、協力できる部分は協力して各クラブを運営していくことが確認された。

会議終了後、希望者を募り桐生織物記念館を見学した。



県内発明クラブの合同会議（当所校の間）

平成26年3月卒業予定の
大学生・短大生・専門学校生の方々の
参加をお待ちしております！

合同企業説明会のお知らせ

日時 平成25年4月18日(木) 午後1時より4時まで

場所 桐生市市民文化会館 4階 スカイホール

主催 桐生市・桐生公共職業安定所・群馬県東部県民
局東部行政事務所・桐生商工会議所・桐生地区
勤労対策協議会

参加企業

(株)グンエイ

(株)MRD

(株)矢野

メディアランド・ウィング(株)

(株)キリウ

(株)森エンジニアリング

(株)東京測器研究所桐生工場

(株)ヨコオ

(株)蛭間木工所

関東開発(株)

(株)トヨタプロダクツ

富士エンジニアリング(株)

三興電気(株)

小倉クラッチ(株)

※現在も参加企業を募集しております。

お問い合わせ 桐生商工会議所 TEL0277-45-1201

来春、就職希望の学生や現在の求職者向け

2014年度版 企業ガイド

桐生 インフォメーション マガジン を作成!

- 桐生管内の優良企業23社の業務内容や規模、就労条件、HP・メールアドレスなどを業種別と社名50音順で掲載。
- 「桐生の職業人に聞く」では桐生で働く社会人が仕事と桐生の魅力をPR。
- 群馬県若者就職支援センター、学生職業総合支援センター、ぐんま総合情報センター等、就職活動に役立つ情報が得られる機関も紹介。
- 桐生近郊の観光スポットやイベントカレンダー等、桐生の魅力も紹介。

ご希望の方は
桐生商工会議所工業課 (Tel.0277-45-1201) まで。

平成25年度

クラブ員募集

桐生少年少女

発明 クラブ

対象 小学3年生から中学3年生まで

開催日時 毎月第1・3土曜日の午後2時～午後5時まで(予定)

活動場所 東小学校発明クラブ教室

開講式 4月20日(土)午後1時30分～ 桐生商工会議所会館405号室にて

参加費 無料 ※開催日時は変更となる場合があります。

お申込みは…桐生商工会議所工業課 TEL.0277-45-1201まで。

平成25年度 会費納入のお願い

平成25年度の桐生商工会議所会費の
納入時期になりました。

■口座自動振替をご契約の方

4月25日(木)に指定口座より自動振替をさせていただきます。

■振込納入の方

会費振込納入付書を郵送いたしますので、
今月末までに市内金融機関または、当所
2階事務局まで払い込みください。



何卒よろしくお願い致します。

平成25年度版

ごみ収集カレンダー 【外国語版】

桐生市国際交流協会では、市内在住外国人の皆さんのために平成25年度版ごみ収集カレンダーの外国語版を作成しました。ご希望の際は、国際交流協会事務局(市役所2階、電話46-1111内線537)またはお住まい近くの公民館で入手できますので、外国人従業員の皆さんにぜひご案内ください。また、桐生市国際交流協会ホームページ(<http://www.kiea.jp>)からダウンロードすることもできます。

新里地区版及び黒保根地区版につきましては各支所にご
ざいます。

作成言語=英語、スペイン語、中国語

機械金属工業 永年勤続優良社員

第五十三回桐生機械金属工業永年勤続優良社員表彰として管内企業の社員九十九名が表彰された。

これは、桐生地区の機械金属工業関連企業に勤務する社員で、その勤務成績・技術または技能が優秀であり、永年にわたり産業発展に貢献した方を表彰して、今後一層の活躍を願い、機械金属工業の振興発展を図ることを目的に、当所と桐生機械工業連合会の主催で行われているもの。

表彰対象者は、桐生地区の機械金属関係企業の社員で、学歴・年齢に制限なく、平成二十五年一月一日現在で同一企業または工場に十年以上勤務し、他の社員の模範となっている方々。表彰者は次のとおり。(順不同・敬称略)

- ▼(有)下山製作所 小池伸一
- ▼サンウェーブ工業(株) 近藤春彦、金澤文男
- ▼(株)ミツバ 星野敏幸、黒田和義、森田貴行、松本秀一、今成智幸
- ▼(株)トヨタプロダクツ 小倉登、徳井史直、松浦将嗣、古田嶋久恵、國定正彦、福田とめ

- ▼(株)柳栄精工 木部御治、長谷川慎吾、天笠達也、窪寺照幸、長谷川馨
- ▼(有)西澤機械 小林泰弘
- ▼(株)アスパックス 沢柳守、奥野浩、飯塚芳康、川岸裕樹

- ▼(株)山田製作所 飯塚達也、小池拓哉、須永俊、峯崎洋一、堀川一馬、久保勝、片山陽介、齋藤綾子、小川真希子、成川賢治、宮澤由紀夫、井上善行、田村知明、河辺栄雄、前原康弘、石綿一之、荒木良、本田雄一郎、西嶋憲一、舟山泰史、津浦あきお、本橋直明、前田壮史、大谷強、井口芳雄、鳥脚悠介、諏訪剛、田島貴之、八下田好二、金子拓也、山根広介、飯野真也、伊東昭、宮田成敏、新居徹也、松村多恵、豊国郁絵、並木陽一
- ▼小倉クラッチ(株) 高橋正浩、星野綾子、金山典充、川村祐尚、武藤真樹、井上知行、小林由典、梶山靖洋、吉場直行、岡田和之、津久井聡也、山田将也、前野勉、石塚崇弘、関利久、藤掛高明、石崎綾、倉澤直子、田島純子、天笠弥郁、茂木玲子、藤掛和昭、松田康弘、前原一幸、野澤淳一、加藤一紀、飯塚康之、檜山寛昭、小野嘉久、中島康宏、宮崎学、黒島宏明、小林大祐、村上智恵美、福嶋寿恵、佐々木香織、宮原政彦

桐生機械工業連合会 実態調査

生産額微増も、工場数は減少

桐生機械工業連合会(会長 山口正夫当所副会長)は、平成二十四年八月から十月にかけて実施した機械金属工業実態調査をもとに、このほど「平成二十四年度桐生地区の機械金属工業・機械金属企業名簿(機械金属工業実態調査報告書)」を作成した。

この調査は、桐生管内の機械金属関係企業三百一社を対象に業界の実態と、推移を把握することを目的として、回答のあった二百六十七社を集計したものの。これによると、平成二十三年度の生産額は、二千七百十二億千五百七十七万円で前年より二十五億七千七百二十四万円(プラス一・〇%)増加した。

従業員数は、一万五千九十七人(男性八千八百八十四人、女性二千四百十三人)で、前年比一・五%減。

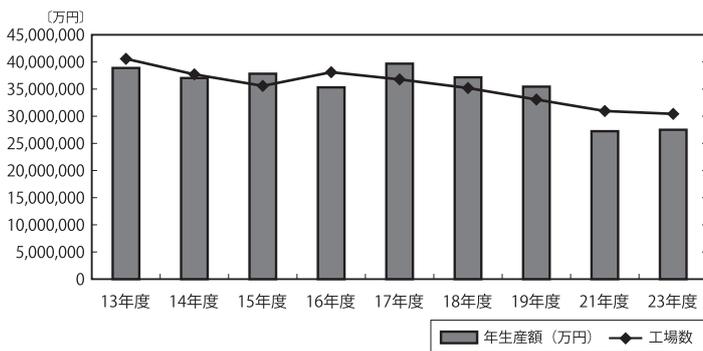
内訳では、事務職員が千八百十六人で減少、作業員が千七百八十一人で減少した。平均賃金(月額)は、男性が二十六万六千九百九十七円で〇・七%増、女性が十六万二千九百九十八円で〇・八%増となった。また、平均年齢は、男性が四十七・五歳、女性が四十八・四歳だった。

生産額一千万円未満の工場が七十九社、一千万円以上五千万円未満が七十四社、五千万円以上一億円未満が三十社、一億円以上十億円未満が六十一社、十億円以上百億円未満が十九社、百億円以上が四社という結果だった。

従業員規模別工場数では、従業員三人以下が百十二社、四人以上十九人以下が百四社、二十人以上九十九人以下が三十九社、百人以上四百九十九人以下が九社、五百人以上が三社だった。

年度別生産額

年度	工場数	年生産額(万円)	前年対比増減(万円)	前年対比増減率(%)
13年度	359	38,751,915	-5,240,389	-11.9%
14年度	335	36,824,427	-1,927,488	-5.0%
15年度	314	37,651,080	826,653	2.2%
16年度	338	34,905,473	-2,745,607	-7.3%
17年度	324	39,466,197	4,560,724	13.1%
18年度	312	36,847,823	-2,618,374	-6.6%
19年度	293	35,073,321	-1,774,502	-4.8%
21年度	271	26,863,333	-8,209,988	-23.4%
23年度	267	27,121,057	257,724	1.0%



職訓センターで

5講座

1 ワード基礎講座

▽期間 五月十三日(月)から二十四日(金)までの土・日曜を除く全十日間▽時間 午前九時～十時三十分▽対象 パソコン初心者▽定員 二十人(超えた場合は抽せん)▽内容 ワープロソフト「ワード2007」の基本操作としての文書作成、編集、印刷文書の保存等ワードの各種機能の基礎を学びます。▽受講料 市内に在住または在勤の者は千円(それ以外の者は千五百円)▽テキスト代 二百円▽申込締切 四月二十四日(水)。

2 エクセル基礎講座

▽期間 五月十三日(月)から二十四日(金)までの土・日曜を除く全十日間▽時間 午前十時五十分～十二時二十分▽対象 パソコン初心者▽定員 二十人(超えた場合は抽せん)▽内容 表計算ソフト「エクセル2007」の基本操作としての表作成、計算、集計、関数等エクセルの各種機能の基礎を学びます。▽受講料 市内に在住または在勤の者は千円(それ以外の者は千五百円)▽テキスト代

3 ワード・エクセル基礎講座

▽期間 五月十三日から六月二十四日までの毎週月・木曜日(十三日間)▽時間 午後六時四十五分～八時四十五分▽対象 パソコン初心者▽定員 二十人(超えた場合は抽せん)▽内容 夜間講座として、「ワード」・「エクセル」の基本操作と、これを使用した書類作成方法を学びます。▽受講料 市内に在住または在勤の者は千八百円(それ以外の者は二千七百円)▽テキスト代 二百円▽申込締切 四月二十四日(水)。

4 中国語入門講座

▽期間 五月十五日から十一月二十日までの水曜日(全二十七日間) 八月十四日を除く▽時間 午後六時三十分～八時▽対象 十八歳以上の者▽定員 二十人(超えた場合は抽せん)▽内容 中国語の発音の基本を身につけ、簡単な日常会話を学びます。▽受講料 市内に在住または在勤の者は七百元(それ以外の者は千五百円)▽テキスト代 二千三百円▽申込締切 四月三十日(火)。

5 漢字検定

「日本漢字能力検定」を実施

します。

▽期日 六月一日(土)▽時間 二～七級：午前九時二十分～十時二十分(六十分) 八～十級：午前九時二十分～十時(四十分)▽検定料 二級：三千五百円 準二級～四級：千八百円 五級～七級：千五百円 八級～十級：千円▽申込締切 四月二十四日(水)▽検定料を持って、直接桐生市職業訓練センターへ。

【共通事項】

▽場所 桐生市職業訓練センター(相生町五)
▽お申し込み・お問い合わせは桐生市職業訓練センター(TEL五四一―二〇二)へ。
▽受付時間は、月～金曜日の午前九時から午後五時まで。土・日曜日は休館です。



日中ものづくり商談会@上海は、日本の製造企業が、中国における材料や部品の調達や、自社製品の販路拡大のために、調達・販売品を展示し、中国企業や在中國日系企業と商談する製造業特化型の商談会です。

▽対象企業 県内に拠点(営業拠点を除く)を有する企業※適合する業種の例(金属製品、自動車・鉄道・船舶製品、一般機械器具、電気機械器具など)

▽募集企業数 五社

▽出展料 一社当たり、3m×3mブースは約十三万円、2m×3mブースは約九万円。出展料について一社四万円を県が補助する予定

▽参加企業の負担 出展料(県補助分以外)の他、出展オ

プション料金、渡航費、滞在費、輸送費、通関費、通訳費及び装飾費等の参加企業が個別に必要なとする経費

▽行程(予定) 九月八日(日) 移動(日本→中国)、九

日(月) 日系企業視察等、十日(火) 展示品搬入等、十一日(水) 展示商談、十二日(木) 展示商談、展示品搬出、十三日(金) 日系企業視察等、十四日(土) 移動(中国→日本)

▽申込方法 詳細は県ホ

ムページをご覧ください。
<http://www.pref.gunma.jp/06/g1600404.html>

▽申込期限 平成二十五年

四月八日(月)
▽申込・問い合わせ先 群馬県産業経済部工業振興課 販路支援係(TEL〇二七―二二六―三三三五)

経営に関するご相談は、群馬銀行へ!!

- 事業継承 ●M&A ●確定拠出年金(401k) ●事業資金のご融資 ●社債発行支援
- シンジケートローン ●金銭債権信託(売掛債権流動化サービス) ●株式公開支援
- ベンチャー支援 ●一括ファクタリングシステム ●ビジネスネットバンキング
- ビジネスマッチングサービス ●国際業務支援 ●産学官連携

くわしくは窓口までお気軽にお問い合わせください

あなたの夢、応援します。
群馬銀行
<http://www.gunmabank.co.jp/>

次回の金融・経営相談会(桐生会場)は4月9日(火)です

原則として毎月第2火曜日9:30~12:00桐生商工会議所にて無料で開催しています

協会スタッフが皆さまの様々なご相談に応じています。創業に関する相談にも乗らせていただきます。お気軽にご相談ください。

創業・経営・再生「三つの支援」で企業の明日を積極サポート!

群馬県信用保証協会

桐生支店 ☎0277-43-6211(代)・桐生連絡所 ☎0277-45-1201(代)
桐生市錦町3-1-25(桐生商工会議所会館内) 詳しくは<http://gunma-cgc.or.jp/>まで

LOBO調査

早期景気観測

日本商工会議所が全国417商工会議所の協力により、3096の業種組合等を対象に、毎月ヒアリングを実施している「商工会議所LOBO（早期景気観測）調査」により、売上、採算、業況等についての状況を集計しているもので、平成25年2月の調査結果のポイントを紹介する。

● 2013年2月調査結果 ●

業況DIは、改善続く。先行きも景気回復への期待感が大きい

👉 調査結果のポイント

2月の全産業合計の業況DIは、▲26.4と、前月から+3.2ポイントの改善。政府の金融・財政政策や円安・株高に伴う景気回復への期待感が一層高まっているほか、企業の生産活動や個人消費にも明るさが出始めている。他方、急速な円安進行に伴う燃料（原油、ガス）・原材料の価格上昇により、収益が圧迫されている企業は広範に及んでいる。足元では、景気回復の実感に乏しく、やや期待先行の状況が続いている。

先行きについては、先行き見通しDIが▲13.0（今月比+13.4ポイント）と、大幅に改善する見込み。燃料や原材料価格、電力料金の上昇などを懸念する声はあるものの、円安・株高による企業の業績改善や個人消費の持ち直し、政府による経済対策への期待感は一層大きくなっている。

★産業別概況

建設業

「消費税増税を控え、分譲住宅などの受注が増えている」（積石工事業）、「公共工事の増加を期待しているが、受注単価が低く採算が取れない。また、技能工不足や労務費上昇により入札不調となる案件も多い」（建築工事業）、「円安により、自動車関連企業の業況改善に伴う設備投資の回復を期待している」（管工事業）

製造業

「輸入水産物や石油の価格が上昇しており、採算悪化を懸念」（水産食料品製造業）、「円安の進行により、取引先が調達を海外から国内へ切り替えたため、受注増加を見込む」（段ボール製造業）、「受注が増加し業況は好転しているものの、電力料金の上昇など不安要素も多い」（自動車部品製造業）

卸売業

「例年に比べ寒い日が続いたため、冬物衣料を中心に売上が増加」（服飾品卸売業）、「今のところ業況は好転しているものの、石油製品の価格上昇分を転嫁できるかによって収支に大きな影響が及ぶ見込み」（塗料卸売業）、「定年年齢の引き上げにより、社内の若返りができない。若手が不足することで受注に支障が出ないか心配」（食料品卸売業）

小売業

「衣料品などの売上に大きな変化はないが、高級ブランド品に動きが出ている」（百貨店）、「経済対策への期待感はあるものの、売上は伸びていないため、個人消費が上向いている実感がない」（食品スーパー）、「寒い日が続いたことから、春物商品の売れ行きが鈍い」（商店街）

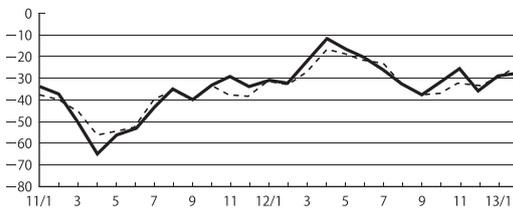
サービス業

「軽油価格が高騰し、収益を圧迫。製造業や建設業の業績が回復しなければ、業況の改善は望めない」（運送業）、「前年と比べ、スキー客が増加しており、売上は好転している」（飲食店）、「原材料価格の上昇による収益圧迫の不安はあるが、円安により外国人観光客が増加する見込み」（旅館業）

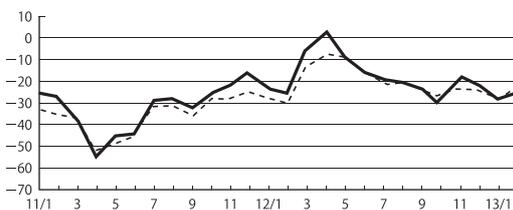
ブロック別全産業DI(前年同月比)の推移

— 関東
- - - 全国

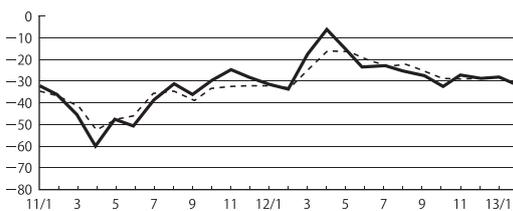
業況



売上



採算



※DI値（景況判断指数）について

DI値は、売上・採算・業況などの各項目についての、判断の状況を表す。売上高などの実数値の上昇率を示すものではなく、強気・弱気などの景気感の相対的な広がりの意味する。DI=（増加・好転などの回答割合）-（減少・悪化などの回答割合）

向こう3カ月（3～5月）の先行き見通しは、全産業合計の業況DI（今月ベース）は▲13.0（今月比+13.4ポイント）と、大幅に改善する見込み。

毛両市5ネットトリックコーナー

太田 開催

おおた芝桜まつり



千円
▽催し物
四月六日・七日・十三日・十四日
夜間ライトアップ(午後六時〜八時)、四月十三日(土)

約十八ヘクタールの公園に芝桜、桜、つつじ、ポピーなど春の花々が咲き誇り、訪れた人の目を楽しませてくれる「おおた芝桜まつり」。特に、四・六ヘクタールの丘陵地に広がる見渡す限りの芝桜、ポピーは圧巻。春の香り漂うこの季節に白、ピンク、黄色の「花のじゅうたん」で春を感じてみては。
▽場所 太田市北部運動公園(太田市上強戸町2079-13)
▽期間 四月三日(水)〜五月十二日(日) 午前九時〜午後五時まで(会場内店舗営業時間)
▽料金 入場無料、駐車場料金 普通車・五百円、バス二千円

・十四日(日)熱気球係留、四月二十七日(土)八木節だんべえフェス、四月二十九日(日)フラダンスフェス、五月六日(月)群馬県ご当地アイドル「AKG」ライブパフォーマンス、五月十二日(日)緑花祭(B級グルメ、くじや苗木無料配布など)
※他にも期間中の土日祝日には、イベントを多数用意。
▽問合せ先 太田市役所 花と緑の推進課 北部運動公園 Tel〇二七六一三七―三四三四

館林 つつじまつり開催

館林市のつつじまつりが四月十五日(月)から五月十五日(水)まで開催される。
面積約十二・六ヘクタールの園内には、ヤマツツジをはじめ、五十余品種約一万株のツツジが咲き誇り、中でも高さ五メートルにも及ぶ古木をはじめ、樹齢八百年を超える巨樹群は世界に類が無い。つつじの開花時期は、四月中旬から五月上旬。色とりどりに咲き揃う頃には、園内すべてが息をのむほどの美しさ。



また、期間中は、園内の名木を「つつじガイド」が無料案内する。
▽料金 見頃・大人(高校生以上)六百円、(団体二十人以上五百円) 咲き始めと見頃過ぎ 三百円。問合せ 館林市観光協会(Tel 〇二七六一三七―四一一二)
○園内 郷土物産

コーナーを開設 つつじまつり期間中、館林商工会議所では館林市物産振興協会等の共催により、園内に郷土物産コーナーを設置し市内の特産品を展示。
問合せ 館林商工会議所 (Tel 〇二七六一七四―五二二二)

足利 4月16日地域企業就職ガイダンス 参加学生募集中!

君の未来はきっと明るい! 足利商工会議所では、来年度の春、大学や短大、専門学校などを卒業される学生の皆さんを対象に「地域企業就職ガイダンス」を開催する。
同ガイダンスは、来春の採

用を予定している地元優良企業の人事担当者による就職面接会で、毎年、「採用につながる大きな一歩」として、企業、学生ともにこの面接会に大きな期待を寄せている。
当日は、優良企業多数が参加し、個別面談方式で会社概要や採用計画、待遇や勤務条件などを紹介する。



問合せ 申込みは、足利商工会議所 支援1課(Tel 〇二八四一三二―一三五四)まで。または当所ホームページ(<http://www.ashikaga.info>)からメールで事前にエントリーを。

■日時 四月十六日(火) 午後一時受付開始/午後一時三十分スタート
■会場 足利商工会議所本部事務所
佐野 福祉住環境コーディネーター検定試験二級対策セミナー受講者募集
佐野商工会議所では、福祉住環境コーディネーター二級

検定試験合格を目指す方に、試験対策の重要なポイントを指導する。
福祉住環境コーディネーターとは、高齢者や障がい者に対して住みやすい住環境を提案するアドバイザー。医療・福祉・建築について体系的で幅広い知識を身につけ、各種の専門職と連携をとりながらクライアントに適切な住宅改修プランを提示する。また福祉用具や諸施設情報などについてもアドバイスを行う。

▼日時 六月四日(火)・七日(金)・十一日(火)・十四日(金)・十八日(火)・二十一日(金) 午後七時〜九時三十分 全六回コース
▼会場 佐野商工会議所三階会議室
▼講師 福祉分野(火曜日) 大熊信成氏(佐野短期大学教授)、建築分野(金曜日) 竹内幹夫氏(一級建築士)
▼定員 三十名
▼受講料 六千円
(公式テキスト未所持の場合は別途テキスト代四、七二五円) お申込み・詳細は佐野商工会議所業務課(Tel 〇二八三二二―一五五一)まで。

”本物の良さを伝える“

イースト1桐生店

こだわりのメガネや補聴器を多数取り扱うイースト1桐生店。「親切・丁寧・真心」をモットーにお客様に納得して購入していただけるサービスを実践している。

その歴史は古く、創業は明治三十五年。創業者小保方忠平氏が大間々町に小保方商店を開店、当時は時計と衣料品などを取り扱っていた。昭和二十三年に二代目小保方正三郎氏が社長に就任、同五十八年、現代表の小保方幸男氏が社長に就任した。平成五年にさくらもーる店を出店、翌年には桐生店を連続して出店した。

年を迎えることができたのも地域のお客様のご支援の賜物。これからも今まで以上にお客様との対話を深め、どんなことに困っているのか、何を望んでいるのかを感じながら応えられる体制を整えていきたい」と抱負を語った。

桐生店は、メガネと補聴器を専門に展開。軽さや強さ、掛け心地の良さを追求した充実の商品ラインアップでお客様のライフスタイルに合った提案を行っている。

小保方社長は「創業百十周年十月にリニューアルオープン。メガネ店と併設する宝飾

運営まで、オーナーが安心して出店できる充実の内容。出店までは、できる限りオーナーの意向に沿って準備を進めていくが、データに基づく徹底した調査・計画、そして経験に裏付けられた板橋さんの直観をクリアできて晴れて新たなコインランドリーの誕生となる。「出店できてゴールでは無く、出店して良かったとオーナーさんに喜んでもらえて、初めて一段落できる。」とプロの企画屋として、出店後のアフターフォローにも力を入れる。オーナーの立場に立った、きめ細かいサービス

専門店「ジュエリーイースト1」では、オリジナルジュエリーや時計など幅広く取り扱っている。

「本物を伝えるメガネサロンへ」イースト1の進化は続く。

▽営業時間 午前10時～午後七時（水曜定休）

▽住所 桐生市本町六丁目四番地

▽電話 〇二七七―四三三八〇〇―

注目!!

会員事業所からの発信

会員情報を無料で掲載します！
希望会員は〇45-1201まで

街のあらゆる所で目にするようになった、きれいで明るいコインランドリー。板橋敏和さんが代表を務める(株)コア・プロでは、コインランドリー「Laundream (ランドリー

ム)の出店企画からアフターフォローまで、オーナーを二人三脚でサポートしている。板橋さんは、長年、コンビニエンスストアの店舗開発に携わった出店企画のスペシャリストで、現在ではそのノウハウを成長著しいコインランドリービジネスに注いでいる。板橋さんのサポートには立地調査から収支計画、運営レクチャー、機器のメンテナンスなど、出店から実際の店舗

で数多くの成功を導いてきた板橋さんは言う。「支持されることが『企画屋』としての誇り。」

今後の目標「一を成して、二を得る」を掲げ「多くは望まず、今のお客様を大切にすることから、次へのチャンスをおうかがいたい。」と、抱負を語った。

「プロとしての誇りを」

”プロとしての誇りを”

(株)コア・プロ

▽住所 元宿町六三三

▽電話 〇二七七―四三―四七五三（携帯 〇九〇―二一五九―三九七八）



出店企画からメンテナンスまで一人でこなす板橋敏和社長



メガネと補聴器を専門に扱う「イースト1桐生店」